# Strahlungsgekühlte Tetrode Radiation-Cooled Tetrode Tétrode refroidie par radiation

Hauptdaten Quick Reference Data Caractéristiques principales

Pa max	160 W
Va max	3 kV
la max	200 mA
*Po max	435 W
f max	200 MHz

\*Klasse C, HF, unmoduliert Class C, RF, unmodulated Classe C, HF, sans modulation

#### Anwendungen:

NF- und HF-Verstärker für hohe Frequenzen, Einseitenbandverstärker

#### Applications:

AF and RF amplifiers for high frequencies, singlesideband amplifiers

## Applications:

Amplificateurs pour fréquences élevées et BF, amplificateurs à bande latérale unique

## Besondere Eigenschaften:

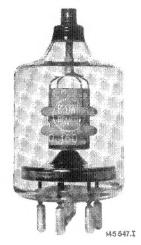
Geringe Steuerleistung, da Tetrode

## Typical features:

Low driving power-tetrode

## Caractéristiques particulières:

Faible puissance d'attaque - tétrode



Q 160-1

# Allgemeine Daten General Data Caractéristiques générales

## Elektrische Daten Electrical Data Caractéristiques électriques

Kathode	Wolfram thoriert, direkt geheizt Thoriated tungsten, directly heated Tungstène thorié, chauffage direct
Cathode	Tungstène thorié, chauffage direct

	_	
Vf	5	$V \pm 5\%$
If ≈	6,5	Α
Va max.	3 000	٧
I <sub>kp</sub> max.		mA
Pa max.	160	W
P <sub>01</sub> max.	5	W
P <sub>02</sub> max.	20	W
V <sub>q1</sub> max.	-300	V
V <sub>q2</sub> max.	600	٧
R <sub>q1</sub> max.	200	kΩ
S (125 mA/3 kV,		
Vg2 = 350 V) ≈	4	mA/V
μ (G <sub>2</sub> -G <sub>1</sub> ) ≈	6,2	
C <sub>1</sub>	12	pF
C <sub>0</sub>	3.8	pF
C <sub>01-a</sub>	0.05	pF
f max.	200	MHz

## Mechanische Daten Mechanical Data Caractéristiques mécaniques

Röhrenkühlung	Strahlung
Tube cooling	radiation
Refroidissement du tube	radiation
Τα	max. 250 °C
T <sub>D</sub>	
Tan	

 Nur zulässig, wenn die Röhre vor der Einwirkung elektrischer Felder geschützt ist und der freie Raum um die Röhre mindestens 4 cm beträgt. Falls nötig, ist der Kolben zu beblasen. Bei f ≥ 70 MHz sind Kolben, Fuss und Anodenanschluss zu beblasen.

Only allowed if the tube is shielded against electrical fields and the free space round about the tube is min. 4 cm. If necessary, the bulb should be air-cooled. With  $f \ge 70\,$  MHz, an air flow should be directed at the bulb, anode cap and base.

Seulement admissible si le tube est protégé suffisamment contre les champs électriques et si l'espace libre autour du tube est au minimum de 4 cm. Si nécessaire, un courant d'air doit être soufflé sur le ballon du tube. Pour des fréquences ≥ 70 MHz un jet d'air doit être dirigé sur le raccord d'anode, le ballon et le pied du tube.

Gewicht	netto net	150 g	J
Weight Poids	verpackt gross emballé	≈ 500 g	1

Sockel: Giant, 5 Stifte Base: Giant, 5 pins Culot: Giant, 5 broches

Montage der Röhre: senkrecht, Sockel unten oder oben

Tube mounting position: vertical, base down

Montage du tube: vertical, culot en bas ou en haut

# Normale Betriebsdaten Typical Operating Conditions Caractéristiques normales de service

Klasse B NF-Verstärker und Modulator
Class B A.F. Power Amplifier and Modulator
Classe B amplificateur BF et modulateur

	1	٧a	=	3 k V
Maximalwerte	1	V <sub>Q2</sub>	100	600 V
Maximum ratings		las	=	200 mA
Valeurs maxima		Pias	=	500 W
		Pa	200	160 W

Normale Betriebsdaten für 2 Röhren in Gegentakt Values for 2 tubes in push-pull Caractéristiques normales pour 2 tubes en push-pull

V <sub>a</sub>	3 000	2 500	2 000	v
V <sub>q2</sub>	350	350	350	v
V <sub>01</sub> ≈	-55	55	55	V
V <sub>(g-g)1p</sub>	250	260	270	V
lao	40	40	40	mA
las	330	340	360	mA
lg2 ≈	25	28	30	mA
lg1 ≈	15	15	20	mA
P <sub>gs</sub> ≈	2	2	2	W
R <sub>a-a</sub>	22	17,5	13	kΩ
Po	715	600	500	W

Klasse C HF-Verstärker mit Anoden- und Schirmgittermodulation Class C Anode- and Screen-Modulated R.F. Power Amplifier

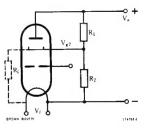
Classe C amplificateur HF, à modulation par l'anode et par la grille-écran

Normale Betriebsdaten des **Trägers** für eine max. Modulation von 100% Typical operating **carrier** conditions per tube for use with a max. modulation factor of 1.0 Régime de **porteuse** pour un taux de modulation de 100%

Va	2 500	2 000	1 500	٧
V <sub>02</sub> °	350	350	350	V
V <sub>g1</sub>	-165	<b>—170</b>	<b>—175</b>	٧
V <sub>q1p</sub>	265	270	280	V
la	160	165	170	mΑ
l <sub>a2</sub> ≈	12	12	15	mΑ
l <sub>a1</sub> ≈	8	8	9	mΑ
P <sub>gs</sub> ≈	2	2	2,5	W
Po	310	250	180	W
f ≦	120	120	120	MHz

 Die Schirmgitterspannung kann über einen Schirmgitterwiderstand (R<sub>1</sub>/R<sub>2</sub>) von der modulierten Anodenspannung abgenommen werden

The screen grid voltage may be taken from the modulated anode voltage through the screen grid resistance (R1/R2)
La tension modulée peut être appliquée à la grille-écran par l'Intermédiaire de la résistance de grille-écran (R1/R2)



Klasse C HF-Verstärker unmoduliert oder FM oder Oszillator Class C R.F. Power Amplifier, Unmodulated or FM or Oscillator

Classe C amplificateur HF, sans modulation ou à FM ou oscillateur

 Normale Betriebsdaten, mit Anodengleichspannung gefiltert Typical operating conditions, with d.c. anode voltage filtered Caractéristiques normales, avec tension anodique filtrée

V <sub>a</sub>	3	3	2,5	2	kV
V <sub>g2</sub>	350	350	350	350	V
V <sub>g1</sub>	<b>—140</b>	<b>—170</b>	—180	-190	V
V <sub>g1p</sub>	250	270	290	310	V
la	190	170	180	190	mΑ
I <sub>g2</sub>	14	11	13	16	mA.
lg1 ≈	11	8	10	12	mA
P <sub>gs</sub> ≈	2,5	2	3	4	W
P <sub>0</sub> (ampl.)	435	400	340	280	W
Po (oscill.)	425	385	325	270	W
R <sub>g1</sub> (oscill.) ≈	13,5	21	17,5	15	kΩ
f ≦	70	120	120	120	MHz

Klasse C HF-Oszillator, Industriebetrieb

Class C R.F. Oscillator for Industrial Use

Classe C oscillateur HF pour applications industrielles

Selbstgleichrichtung, Anode mit **Wechselspannung** gespeist (siehe Fig. 8, Kapitel 2) Self-rectifying, with a.c. anode voltage supply

Autoredresseur, à tension alternative brute

Normale Betriebsdaten (Vollast)

Typical operating conditions (at full load)

Caractéristiques normales de service (à pleine charge)

Va eff (Transf.)	3,5	2,9	2,3	kV
Vg2 eff	350	350	350	V
Ia ●	100	100	100	mA
lg2● ≈	16	16	16	mA
lg1● ≈	12	12	12	mA
R <sub>g1</sub> ≈	8,6	8,6	8,6	$k\Omega$
P <sub>ia</sub>	390	320	255	W
Pa	100	88	78	W
Po	300	245	185	W
f≦	70	70	70	MHz

• Arithmetischer Mittelwert / Arithmetic mean value / Valeur moyenne (arithmétique)

Klasse B Einseitenbandverstärker

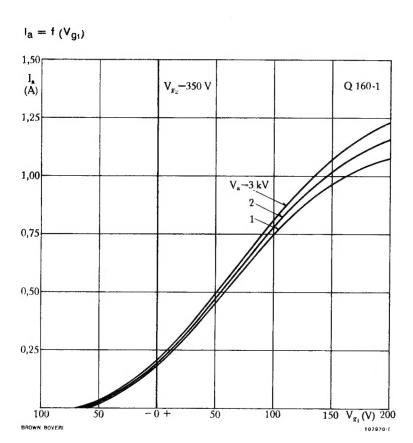
Class B Single-Sideband Amplifier

Classe B amplificateur à bande latérale unique

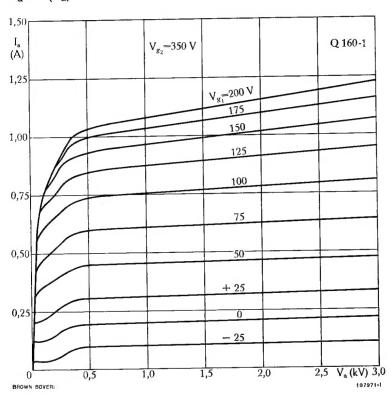
Normale Betriebsdaten Typical operating conditions Caractéristiques normales

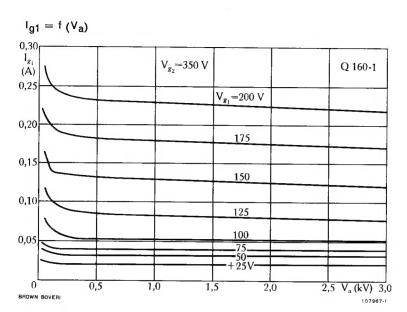
Va 3 2,5 2 K	
• V <sub>01</sub> ≈ -95 -95 V	
Vg1p 95 95 95 V	
•• <sub>38</sub> 133 133 133 m	Α
**   <sub>80</sub> 40 40 40 m	Α
** l <sub>0</sub> 2 ≈ 11 11 11 m	Α
	A
Pos ≈ 0 0 0 V	1
Po 250 200 145 V	/
f ≤ 120 120 120 N	Hz

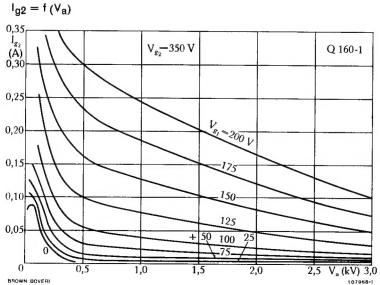
- Vg1 ist so einzustellen, dass sich der angegebene lao ergibt
   Vg1 should be adjusted such that the given value of lao is obtained
   Vg1 doit être ajustée pour que lao Indiqué circule
- Gleichstrom mit Eintonsignal bei 100% Modulationstiefe
   Single-tone d.c. current
   Courant continu modulé par un signal à une seule fréquence pour un taux de modulation de 100%
- 1) Bei gesperrter Röhre / tube not conducting / tube bloqué



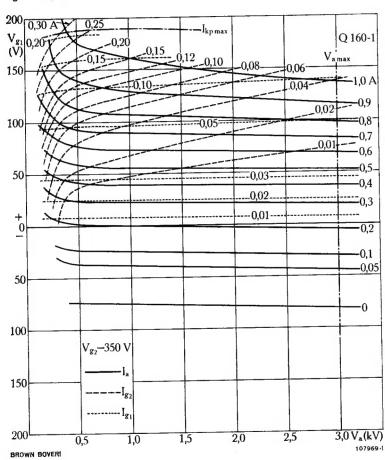






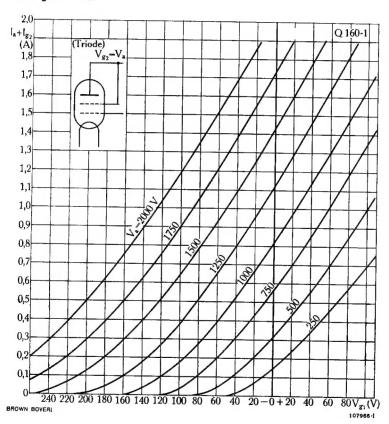


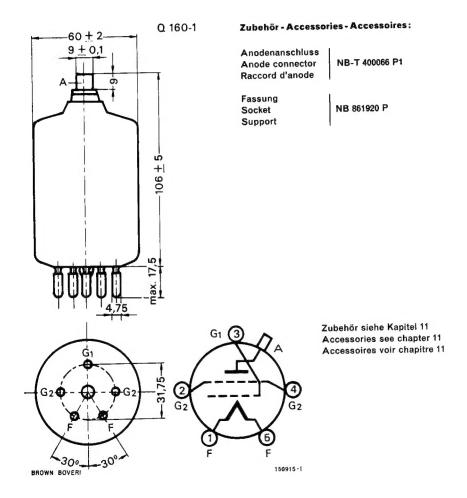




## In Triodenschaltung Triode Connection Pour montage en triode

$$I_a + I_{g2} = f(V_a)$$





Ansicht von unten / Bottom view / Vue d'en bas Abmessungen in mm / Dimensions in mm / Dimensions en mm